SLOVENSKI STANDARD
SIST EN ISO 5840:2006

01-februar-2006

Nadomeġļa:
SIST EN 12006-1:2000

Vsadki (implantati) za srce in oġilje ï Proteze za srļno zaklopko (ISO 5840:2005)

Cardiovascular implants - Cardiac valve prostheses (ISO 5840:2005)

Herz- und Gefäßimplantate - Herzklappenprothesen (ISO 5840:2005)

Implants cardiovasculaires - Protheses valvulaires (ISO 5840:2005)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 5840:2005

ICS:

11.040.40	Implantanti za kirurgijo, protetiko in ortetiko	Implants for surgery, prosthetics and orthotics

SIST EN ISO 5840:2006 **en**

EUROPEAN STANDARD

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 5840

December 2005

ICS 11.040.40

Supersedes EN 12006-1:1999

English Version

Cardiovascular implants - Cardiac valve prostheses (ISO 5840:2005)

Implants cardiovasculaires - Prothèses valvulaires (ISO 5840:2005)

Herz- und Gefäßimplantate - Herzklappenprothesen (ISO 5840:2005)

This European Standard was approved by CEN on 28 February 2005.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Ref. No. EN ISO 5840:2005: E

Foreword

The text of ISO 5840:2005 has been prepared by Technical Committee ISO/TC 150 "Implants for surgery" of the International Organization for Standardization (ISO) and has been taken over as EN ISO 5840:2005 by Technical Committee CEN/TC 285 "Non-active surgical implants", the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2006, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2006.

This document supersedes EN 12006-1:1999.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 5840:2005 has been approved by CEN as EN ISO 5840:2005 without any modifications.

ANNEX ZA
(informative)

Relationship between this International Standard and the Essential Requirements of EU Directive 93/42

By agreement between ISO and CEN, this CEN annex is included in the DIS and the FDIS but will not appear in the published ISO standard.

This International Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission to provide one means of conforming to Essential Requirements of the New Approach Directive 93/42.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Communities under that Directive and has been implemented as a national standard in at least one Member State, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZA.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the corresponding Essential Requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

Table ZA.1 — Correspondence between this International Standard and Directive 93/42

Clauses/Subclauses of the Standard	Essential Requirements of Directive 93/42	Qualifying remarks/Notes
5	1, 2, 3, 6	
6.1	1, 3	
6.2.1 and 6.2.2	3, 4	Procedure for quality system (design input) aiming at supporting general ERs 3 and 4
6.2.3 with annex P	3, 5, 8.1, 8.3	
6.2.3 with annex Q	13.1, 13.3, 13.4, 13.5, 13.6	
6.2.3 with annex S	8.1, 8.3, 8.4	
6.3 and 6.4		Elements of procedure for Quality system aiming at supporting all safety and performance ERs
6.5		Elements of procedure for risk management
7.1, 7.2.1		Elements of procedure for quality system aiming at supporting all safety and performance ERs
7.2.2	1, 7.1, 8.2, 9.2, 12.7.1	
7.2.3	3, 4	
7.2.4	3, 4, 9.2, 12.7.1	
7.3	1, 6	Preclinical *in vivo* evaluation also aims at reducing the risks for human subjects undergoing clinical investigations
7.4 with annex R	14	

WARNING: Other requirements and other EU Directives may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 5840

Fourth edition
2005-03-01

Cardiovascular implants — Cardiac valve prostheses

Implants cardiovasculaires — Prothèses valvulaires

Reference number
ISO 5840:2005(E)

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 5840 was prepared by Technical Committee ISO/TC 150, *Implants for surgery*, Subcommittee SC 2, *Cardiovascular implants and extracorporeal systems*.

This fourth edition cancels and replaces the third edition (ISO 5840:1996), which has been technically revised to include risk management.

Introduction

There is, as yet, no heart valve substitute that can be regarded as ideal.

This International Standard has been prepared by a group well aware of the problems associated with heart valve substitutes and their development. In several areas, the provisions of this International Standard have been deliberately left open as there has been no wish to inhibit development and innovation. It does specify types of tests, test methods and/or requirements for test apparatus, and requires documentation of test methods and results. The areas with which this International Standard is concerned are those which will ensure that associated risks to the patient and other users of the device have been adequately mitigated, facilitate quality assurance, aid the surgeon in choosing a heart valve substitute, and ensure that the device will be presented at the operating table in a convenient form. Emphasis has been placed on specifying types of *in vitro* testing, on preclinical *in vivo* and clinical evaluations, on reporting of all *in vitro*, preclinical *in vivo* and clinical evaluations and on the labelling and packaging of the device. Such a process involving *in vitro*, preclinical *in vivo* and clinical evaluations is intended to clarify the required procedures prior to market release and to enable prompt identification and management of any subsequent problems.

With regard to *in vitro* testing and reporting, apart from basic material testing for mechanical, physical, chemical and biocompatibility characteristics, this International Standard also covers important hydrodynamic and durability characteristics of heart valve substitutes. The exact test methods for hydrodynamic and durability testing have not been specified, but guidelines for the test apparatus are given.

This International Standard is incomplete in several areas. It is intended to be revised, updated, and/or amended, as knowledge and techniques in heart valve substitute technology improve.

Annexes A to S provide supplementary information, the content of Annexes P to S being necessary for the application of this International Standard.

Cardiovascular implants — Cardiac valve prostheses

1 Scope

1.1 This International Standard is applicable to all devices intended for implantation in human hearts, as a heart valve substitute.

1.2 This International Standard is applicable to both newly developed and modified heart valve substitutes and to the accessory devices, packaging and labelling required for their implantation and for determining the appropriate size of heart valve substitute to be implanted.

1.3 This International Standard outlines an approach for qualifying the design and manufacture of a heart valve substitute through risk management. The selection of appropriate qualification tests and methods are derived from the risk assessment. The tests may include those to assess the physical, chemical, biological and mechanical properties of heart valve substitutes and of their materials and components. The tests may also include those for pre-clinical *in vivo* evaluation and clinical evaluation of the finished heart valve substitute.

1.4 This International Standard imposes design specifications and minimum performance specifications for heart valve substitutes where adequate scientific and/or clinical evidence exists for their justification.

1.5 This International Standard excludes heart valve substitutes designed for implantation in artificial hearts or heart assist devices.

NOTE A rationale for the provisions of this International Standard is given in Annex A.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 8601:2000, *Data elements and interchange formats — Information interchange — Representation of dates and times*

ISO 10993-1:1997, *Biological evaluation of medical devices — Part 1: Evaluation and testing*

ISO 10993-2:1992, *Biological evaluation of medical devices — Part 2: Animal welfare requirements*

ISO 11134:1994, *Sterilization of health care products — Requirements for validation and routine control — Industrial moist heat sterilization*

ISO 11135:1994, *Medical devices — Validation and routine control of ethylene oxide sterilization*

ISO 11137:1995, *Sterilization of health care products — Requirements for validation and routine control — Radiation sterilization*

ISO 11607:2003, *Packaging for terminally sterilized medical devices*

ISO 13485, *Medical devices — Quality management systems — Requirements for regulatory purposes*

ISO 14155-1:2003, *Clinical investigation of medical devices for human subjects — Part 1: General requirements*

ISO 14160, *Sterilization of single-use medical devices incorporating materials of animal origin — Validation and routine control of sterilization by liquid chemical sterilants*

ISO 14630:—[1)], *Non-active surgical implants — General requirements*

ISO 14937:2000, *Sterilization of health care products — General requirements for characterization of a sterilizing agent and the development, validation and routine control of a sterilization process for medical devices*

ISO 14971:2000, *Medical devices — Application of risk management to medical devices*

EN 12442-1, *Animal tissues and their derivatives utilized in the manufacture of medical devices — Part 1: Analysis and management of risk*

EN 12442-2, *Animal tissues and their derivatives utilized in the manufacture of medical devices — Part 2: Controls on sourcing, collection and handling*

EN 12442-3, *Animal tissues and their derivatives utilized in the manufacture of medical devices — Part 3: Validation of the elimination and/or inactivation of viruses and transmissible agents*

Guidelines for reporting morbidity and mortality after cardiac valvular operations, American Association for Thoracic Surgery, European Association for Cardiothoracic Surgery, Society of Thoracic Surgeons, *Annals of Thoracic Surgery*, **62**, pp. 932-935, 1996

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

3.1
accessories
device-specific tools that are required to assist in the implantation of the heart valve substitute

3.2
actuarial
statistical technique for estimating survival curves prior to the death of the last member of a cohort

NOTE Some examples are the “Kaplan-Meier” technique and the “life-table” technique.

3.3
anticoagulant-related haemorrhage
internal or external bleeding that causes death or stroke, or that requires transfusion, operation or hospitalization

NOTE This definition is restricted to patients who are receiving anticoagulants and/or antiplatelet drugs, and excludes minor bleeding events.

3.4
arterial diastolic pressure
minimum value of the arterial pressure during diastole

3.5
arterial peak systolic pressure
maximum value of the arterial pressure during systole

1) To be published. (Revision of ISO 14630:1997)

3.6
back pressure
differential pressure applied across the closed valve

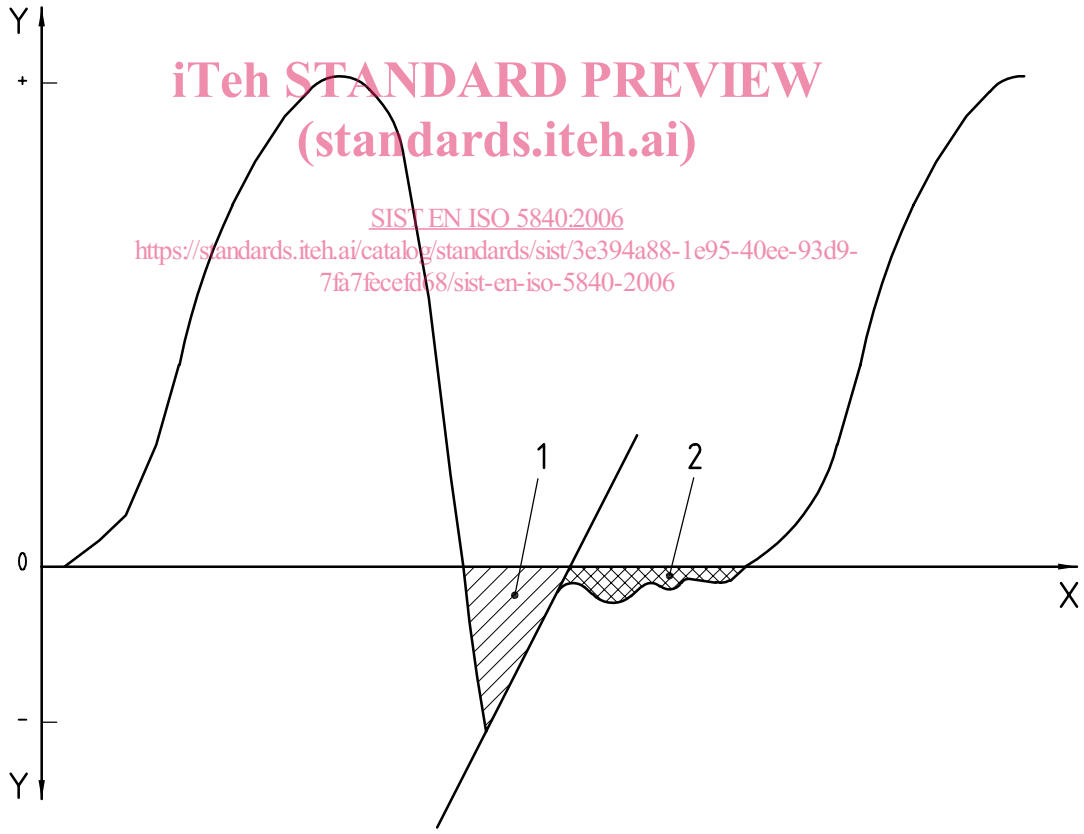
3.7
blood-equivalent fluid
fluid whose physical properties, e.g. specific gravity, viscosity, approximate those of blood

3.8
closing volume
component of the regurgitant volume that is associated with the dynamics of valve closure during a single cycle

See Figure 1.

3.9
control valve
heart valve substitute for preclinical and clinical evaluations of similar design and constructed of similar material as the investigational device

NOTE The control valve should have a known clinical history.



Key
X time
Y flowrate
1 closing volume
2 leakage volume

Figure 1 — Schematic representation of flow waveform and regurgitant volumes for one cycle